

# Klub Przyrodników

ul. 1 Maja 22, 66-200-Świebodzin  
Konto: BZ WBK SA o/Świebodzin nr 28 1090 1593 0000 0001 0243 0645  
tel./fax 068 3828236, e-mail: kp@kp.org.pl, http:// www.kp.org.pl  
NIP: PL 927-15-06-791

Świebodzin, 26 czerwca 2018 r.

## ZAPYTANIE OFERTOWE

w ramach projektu LIFE13 NAT/PL/024 „Ochrona torfowisk alkalicznych południowej Polski”  
współfinansowanego ze środków instrumentu finansowego Komisji Europejskiej LIFE+ oraz Narodowego  
Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

na

## wykonanie przepustów dławiących

### I. Zamawiający

Klub Przyrodników  
ul. 1 Maja 22, 66-200 Świebodzin  
NIP: 927-15-06-791, REGON: 970002060, KRS: 0000022399

### II. Opis przedmiotu zamówienia

1. Przedmiotem zamówienia jest **wykonanie 12 szt. przepustów dławiących w dwóch obszarach Natura 2000**: Dolina Sieniochy PLH060025 (obiekt Perespa – 1 szt.) oraz Łąki nad Szyszłą PLH060042 (obiekt Plebanka – 11 szt.).

**Obiekt Perespa** – przepust dławiący należy wykonać na działce nr 740 (pełen numer ewidencyjny: 062003\_2.0002.AR\_3.470) – obręb Dub, arkusz nr 3, gmina Komarów Osada, powiat zamojski. Szczegółowa lokalizacja przepustu (współrzędne geograficzne, warstwy .shp) zostanie przekazana wykonawcy po podpisaniu umowy. Lokalizację planowanych przepustów przedstawiono na mapie w załączniku nr 2.

Przepust należy wykonać z dwóch położonych obok siebie rur PEHD o średnicy 30-40 cm osadzonych w przetamowaniu drewniano ziemnym o długości 2,5 m, szerokość rowu wynosi ok. 2-2,5 m.

**Obiekt Plebanka** – należy wykonać łącznie 11 szt. przepustów na 6 rowach o parametrach dostosowanych do poszczególnych rowów, lokalizację planowanych przepustów przedstawiono na mapie w załączniku nr 1. Przepusty zlokalizowane są na działce nr 1 – rów zachodni i rowy poprzeczne (pełen numer ewidencyjny: 061803\_2.0012.1) oraz na działce 774 – rów wschodni (pełen numer ewidencyjny: 061803\_2.0012.774) – obręb Plebanka, gmina Jarczów, powiat tomaszowski.

Na rowie zachodnim należy wykonać 3 przepusty. Każdy przepust należy wykonać z dwóch położonych obok siebie rur PEHD o średnicy 30-40 cm osadzonych w przetamowaniu drewniano – ziemnym o długości 2 m każdy. Szerokość rowu wynosi ok. 2,5 m.

Na rowie wschodnim należy wykonać 2 przepusty. Każdy przepust należy wykonać z dwóch położonych obok siebie rur PEHD o średnicy 30-40 cm osadzonych w przetamowaniu drewniano – ziemnym o długości 2 m każdy. Szerokość rowu wynosi ok. 2,5 m.

Na rowie poprzecznym (nr 1) należy wykonać 2 przepusty z dwóch rur PEHD o średnicy 30-40 cm osadzonych w przetamowaniu drewniano – ziemnym o długości 1 m każdy. Szerokość rowu wynosi ok. 1,7 m.

Na rowie poprzecznym (nr 2) należy wykonać 2 przepusty z rury PEHD o średnicy 30-40 cm osadzonej w przetamowaniu ziemnym o długości 1 m każdy. Szerokość rowu wynosi ok. 1,7 m.

Na rowie poprzecznym (nr 3) należy wykonać 1 przepustu z rury PEHD o średnicy 30-40 cm osadzonej w przetamowaniu ziemnym o długości 1 m każdy. Szerokość rowu wynosi do 1,5 m.

Na rowie poprzecznym (nr 4) należy wykonać 1 przepustu z rury PEHD o średnicy 30-40 cm osadzonej w przetamowaniu ziemnym o długości 1 m każdy. Szerokość rowu wynosi do 1,5 m.



- Szczegółowa lokalizacja przepustów (współrzędne geograficzne, warstwy .shp) zostanie przekazana wykonawcy po podpisaniu umowy. Lokalizację planowanych przepustów przedstawiono na mapie w załączniku nr 2.
2. Celem wykonania powyższych działań jest poprawa warunków wodnych w obrębie torfowiska Perespa i Plebanka poprzez ograniczenie odpływu wody z obszaru torfowiska. Wykonane przepusty dławiące umożliwią również dojście do obszaru torfowiska alkalicznego w celu prowadzenia ekstensywnych działań ochronnych przez właścicieli.
  3. Prace powinny zostać wykonane ręcznie, a sama realizacja działania nie może wpływać negatywnie na powierzchnię gruntów działek przylegających.
  4. Zamawiający posiada wszystkie stosowne uzgodnienia i zgody właścicieli działek na realizację powyższych działań.

### III. Termin wykonania zamówienia i płatność

1. Termin wykonania przedmiotu zamówienia: **do 15.08.2018 r.**
2. Płatność nastąpi przelewem na konto bankowe Wykonawcy, realizowanym w ciągu 30 dni od daty wystawienia prawidłowej faktury/rachunku, poprzedzonej podpisaniem przez obie strony protokołem zdawczo – odbiorczym.

#### **UWAGA!**

Wykonawca zadba by wystawiona faktura/rachunek posiadała bezpośrednie odniesienie do projektu, z którego zamówienie jest współfinansowane poprzez wprowadzenie do treści faktury co najmniej określenia: „wykonano w ramach projektu LIFE13 NAT/PL/024”

### IV. Opis sposobu przygotowania oferty

1. Oferent może złożyć jedną ofertę.
2. Oferta musi być sporządzona w języku polskim, z zachowaniem formy pisemnej pod rygorem nieważności. Każdy dokument składający się na ofertę powinien być czytelny.
3. Oferta powinna zawierać wypełniony formularz załączony do niniejszego zapytania i zawierać:
  - Pełną nazwę, adres lub siedzibę dostawcy numer telefonu oraz numer NIP i REGON (jeśli dotyczy).
  - Cenę za realizację zamówienia przedstawioną jako cenę brutto, zawierającą podatek VAT, który wykonawca jest zobowiązany obliczyć zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz zawierać wszelkie koszty związane z realizacją zamówienia oraz dane techniczne wg formularza oferty stanowiącego załącznik nr 1 do niniejszego zapytania.
  - Termin realizacji oferty
  - Datę sporządzenia oferty
  - Podpis Wykonawcy

### V. Miejsce oraz termin składania ofert

1. Podpisana oferta powinna być przesłana za pośrednictwem poczty elektronicznej (skan) na adres: [kp@kp.org.pl](mailto:kp@kp.org.pl) lub faksem na nr: 68 382 82 36 do **dnia 9 lipca 2018 r. godz. 12:00.**
2. Wyniki i wybór najkorzystniejszej oferty zostanie przesłany za pośrednictwem poczty elektronicznej do podmiotów, które złożyły ofertę.
3. Oferty złożone po terminie nie będą rozpatrywane.
4. Oferent może przed upływem terminu składania ofert zmienić lub wycofać swoją ofertę.
5. W toku badania i oceny ofert Zamawiający może żądać od oferentów wyjaśnień dotyczących treści złożonych ofert.

### VI. Dodatkowe informacje

Do kontaktu z oferentami upoważniona jest p. Dorota Horabik, tel.: 508-422-772; e-mail: [dorota.horabik.kp@gmail.com](mailto:dorota.horabik.kp@gmail.com)

Zapytanie ofertowe przeprowadzane jest w ramach projektu LIFE13 NAT/PL/024 „Ochrona torfowisk alkalicznych południowej Polski” na podstawie pkt. II Zasad udzielania zamówień obowiązujących w

Klubie Przyrodników wprowadzonych Zarządzeniem Prezesa Klubu Przyrodników z dnia 1.07.2014 r. (Zasady udzielania zamówień, dla których szacunkowa wartość zamówienia nie przekracza wyrażonej w złotych równowartości kwoty 30 000 euro). Oferenci mają prawo wglądu w ww. dokument.

**VII. Informacja o terminie i miejscu podpisania umowy:**

Informacja o terminie i miejscu podpisania umowy zostanie przekazana telefonicznie albo drogą e-mailową, wykonawcy, którego ofertę wybrano.

**VIII. Załączniki**

1. Wzór formularza ofertowego.
2. Załącznik graficzny.

## FORMULARZ OFERTOWY

zapytania ofertowego z dnia 26 czerwca 2018 r. realizowanego  
w ramach projektu LIFE13 NAT/PL/024 „Ochrona torfowisk alkalicznych południowej Polski”  
współfinansowanego ze środków instrumentu finansowego Komisji Europejskiej LIFE+ oraz Narodowego  
Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

na

### wykonanie przepustów dławiących

**Zamawiający:**

Klub Przyrodników  
ul. 1 Maja 22  
66-200 Świebodzin

**Wykonawca:**

Nazwa firmy (wraz z NIP/REGON jeśli dotyczy) : .....

Adres firmy: .....

E-mail: .....

Telefon kontaktowy: .....

W odpowiedzi na zapytanie ofertowe z dnia 26 czerwca 2018 r. zobowiązuję się do realizacji zamówienia, zgodnie z warunkami podanymi niniejszym zapytaniu, za następującą cenę:

Łączna cena brutto (w PLN) : .....

Termin realizacji zamówienia: .....

*Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych udostępnionych wraz z ofertą przez Klub Przyrodników.*

....., dn. .... 2018 r.

(miejsce i data)

.....

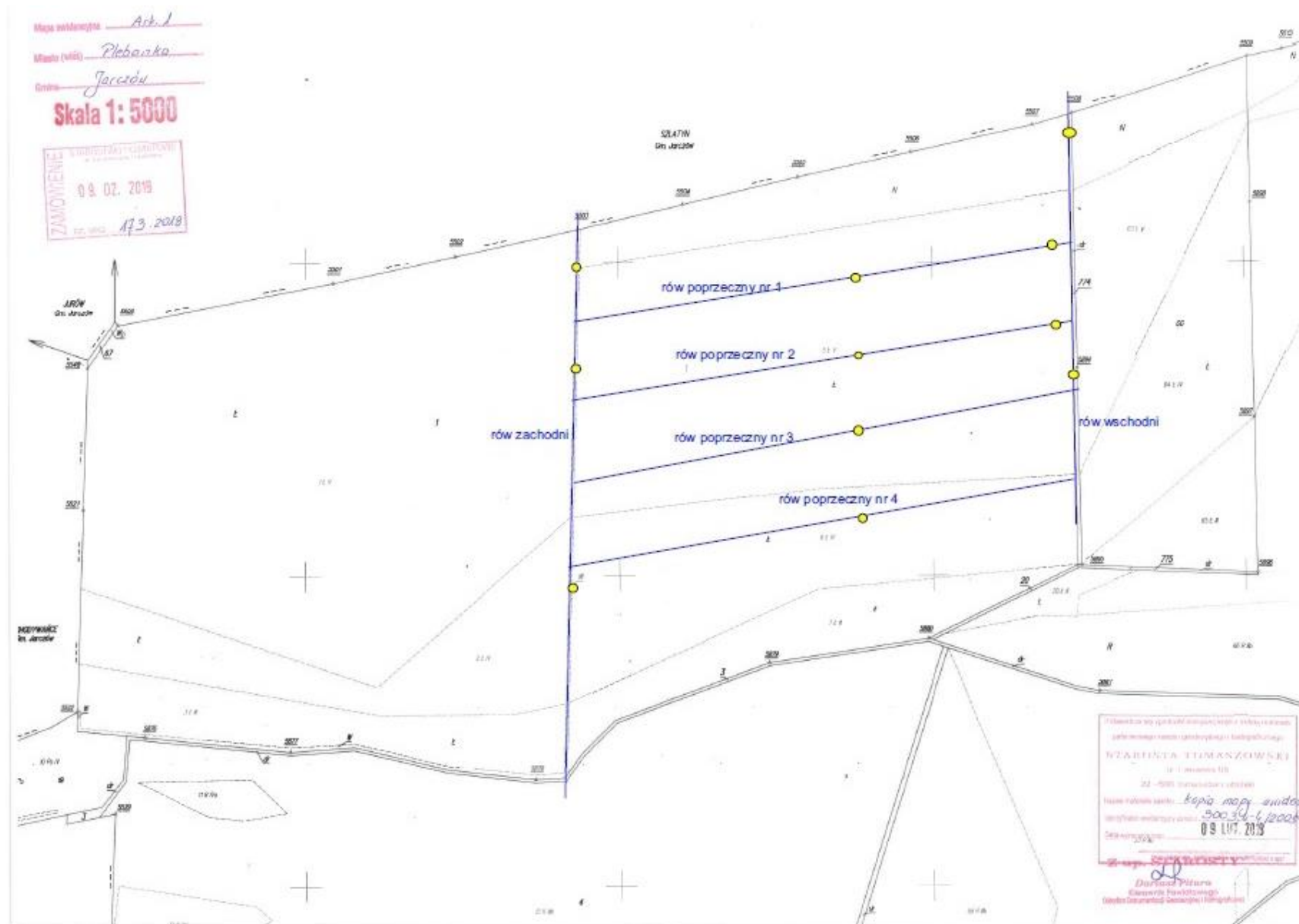
(podpis Wykonawcy)

## **INFORMACJA O PRZETWARZANIU DANYCH OSOBOWYCH PRZEZ KLUB PRZYRODNIKÓW**

1. Administratorem danych osobowych jest Klub Przyrodników prowadzący działalność pod adresem 66-200 Świebodzin, ul. 1 maja 22, NIP 927-15-06-791, Regon 970002060 (dalej: „Administrator”).
2. Stosownie do przepisów:
  - a. Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (RODO);
  - b. Ustawy z dnia 16 lipca 2004 r. Prawo telekomunikacyjne;
  - c. Ustawy z dnia 18 lipca 2002 r. o świadczeniu usług drogą elektroniczną;
  - d. Ustawy z dnia 29 września 2004 r. o rachunkowości;
  - e. Ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks Cywilnydane osobowe zostają wprowadzone do bazy danych Klubu Przyrodników wyłącznie w celach realizacji wzajemnych zobowiązań i nie będą udostępniane innym podmiotom ani wykorzystywane w celach marketingowych.
3. Administrator zapewnia ochronę Danych przez dostępem osób nieupoważnionych, zabraniam przez osobę nieuprawnioną oraz przetwarzaniem z naruszeniem przepisów RODO. Administrator stosuje w tym celu środki organizacyjne i techniczne zgodnie z obowiązującymi standardami.
4. Administrator zbiera Dane w celu kontaktu w sprawach związanych z realizacją wzajemnych zobowiązań (procesu udzielania i realizacji zamówienia); może także wykorzystać dane w celu poinformowania Oferenta o możliwości ubiegania się o inne zamówienie udzielane przez Klub Przyrodników a zbliżone charakterem do wcześniejszych zamówień, gdzie wykonawca złożył swoją ofertę.
5. Administrator przetwarza i przechowuje dane osobowe na potrzeby rachunkowości oraz ze względów podatkowych przez 5 lat liczonych od końca roku kalendarzowego, w którym powstał obowiązek podatkowy. Pozostałe Dane przechowywane są przez czas niezbędny dla Administratora do dokonania określonej czynności, chyba że obowiązujące przepisy stanowią inaczej lub do czasu wycofania przez Oferenta/Wykonawcy zgody na ich przetwarzanie. Po upływie wyżej wymienionych okresów dane są usuwane lub poddawane anonimizacji.
6. Oferent/Wykonawca ma prawo dostępu do treści Danych oraz sprostowania treści Danych. Ma także prawo złożyć sprzeciw wobec przetwarzania Danych i ich usunięcia z baz.
7. Administrator może odmówić usunięcia Danych, jeżeli Oferent/Wykonawca nie uregulował wszystkich należności wobec Administratora lub naruszył obowiązujące przepisy prawa, a zachowanie Danych jest niezbędne do wyjaśnienia tych okoliczności i ustalenia odpowiedzialności. Administrator może odmówić usunięcia Danych, jeśli upoważniają lub zobowiązują go do tego przepisy powszechnie obowiązującego prawa.
8. W celu zrealizowania swoich praw Oferent/Wykonawca powinien skontaktować się z Administratorem na adres mailowy: [kp@kp.org.pl](mailto:kp@kp.org.pl) lub korespondencyjnie na adres Administratora.
9. Oferent/Wykonawca może zażądać przeniesienia swoich Danych do innego Administratora.
10. Oferent/Wykonawca ma prawo wniesienia skargi do organu nadzorującego przestrzeganie przepisów ochrony danych osobowych - *Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych*.







Lokalizacja przepustów dławiących w obrębie obiektu Plebanka, obręb Plebanka, gmina Jarczów, powiat tomaszowski, województwo lubelskie.